



KG № 0000000

Кимге: Өсүмдүктөрдүн карантини жана коргоо уюмдарына (өлкө):

TO: Plant Protection Organization(s) of (country):

ФИТОСАНИТАРДЫК СЕРТИФИКАТ
PHYTOSANITARY CERTIFICATE

I. Жүктү сыпаттоо/ Description of Consignment		
Экспорттоочу жана анын дареги / Name and address of exporter:		Дайындалган жүктү алуучу жана анын дареги/ Declared name and address of consignee:
Орундардын саны жана таңгактын сыпатталышы / Number and description of packages:		Айырмалоочу белгилери (маркировка)/ Distinguishing marks:
Өстүрүлгөн жери/Place of origin:	Билдирилген транспорттоо ыкмасы/ Declared means of conveyance:	Билдирилген ташып келүү пункту/ Declared point of entry:
Өндүрүмдүн аталышы жана билдирилген саны / Name of produce and quantity declared:		
Өсүмдүктөрдүн ботаникалык аталышы/ Botanical name of plants:		
Аталган импорттоочу келишим түзгөн тараптан жогорудагы сыпатталган өсүмдүктөр, өсүмдүк азыктары жана башка карантинге алынган материалдар, тийиштүү расмий жол жоболордун негизинде текшерилди жана/же анализденип, карантиндик зыяндуу организмдердин жоктугу күбөлөндүрөт, импорттоочу келишим түзгөн тараптар жүргүзүлүп жаткан фитосанитардык талаптарга жана анын ичинде жөнгө салынуучу карантиндик эмес зыяндуу организмдерге да жооп берет. This is to certify that the plants, plant products or other regulated articles described herein have been inspected and/or tested according to appropriate official procedures and are considered to be free from the quarantine pests specified by the importing contracting party and to conform with the current phytosanitary requirements of the importing contracting party, including those for regulated non-quarantine pests.		
II. Кошумча декларация / Additional Declaration:		
III. Зыянсыздандыруу/ Disinfestation and/or Disinfection Treatment:		
Күнү / Date :	Зыянсыздандыруу ыкмасы / Treatment:	Химикат (аракет кылуучу зат)/Chemical (active ingredient):
Экспозициясы жана температурасы/ Duration and temperature:		Концентрациясы/ Concentration:
Кошумча маалымат/Additional information:		
Берилген жери/ Place of issue :		(Уюмдун мөөрү/ Stamp of Organization)
Ыйгарым укуктуу адистин аты-жөнү/ Name of authorized officer:		
Күнү / Date:		
		(колу /signature)

Эскертүү: Бул сертификат Өсүмдүктөрдүн карантини департаменти, о.э. анын кызматкерлерине жана өкүлдөрүнө эч кандай каржылык милдеттенмелери жүктөлбөйт.

Note: No financial liability with respect to this certificate shall attach to Department of plant quarantine or to any of its officers or representatives.



KG № 0000000

Кимге: Өсүмдүктөрдүн карантини жана коргоо уюмдарына (өлкө):

TO: Plant Protection Organization(s) of (country):

РЕЭКСПОРТТУК ФИТОСАНИТАРДЫК СЕРТИФИКАТ
RE-EXPORT PHYTOSANITARY CERTIFICATE

I. Жүктү сыпаттоо/ Description of Consignment		
Экспорттоочу жана анын дареги / Name and address of exporter:		Дайындалган жүктү алуучу жана анын дареги/ Declared name and address of consignee:
Орундардын саны жана таңгактын сыпатталышы / Number and description of packages:		Айырмалоочу белгилери (маркировка)/ Distinguishing marks:
Өстүрүлгөн жери/Place of origin:	Билдирилген транспорттоо ыкмасы/ Declared means of conveyance:	Билдирилген ташып келүү пункту/ Declared point of entry:
Өндүрүмдүн аталышы жана билдирилген саны / Name of produce and quantity declared:		
Өсүмдүктөрдүн ботаникалык аталышы/ Botanical name of plants:		
This is to certify that the plants, plant products or other regulated articles described above were imported into the Kyrgyz Republic from _____ (contracting party of origin) covered by Phytosanitary certificate No. _____, *original ☐ certified true copy ☐ of which is attached to this certificate; that they are packed ☐ repacked ☐ in original ☐ *new ☐ containers, that based on the original phytosanitary certificate ☐ and additional inspection ☐, they are considered to conform with the current phytosanitary requirements of the importing contracting party, and that during storage in the Kyrgyz Republic, the consignment has not been subjected to the risk of infestation or infection.		
II. Кошумча декларация / Additional Declaration:		
III. Зыянсыздандыруу/ Disinfestation and/or Disinfection Treatment:		
Күнү / Date :	Зыянсыздандыруу ыкмасы / Treatment:	Химикат (аракет кылуучу зат)/Chemical (active ingredient):
Экспозициясы жана температурасы/ Duration and temperature:		Концентрациясы/ Concentration:
Кошумча маалымат/Additional information:		
Берилген жери/ Place of issue :	(Уюмдун мөхрү/ Stamp of Organization)	
Бйгарым укуктуу адистин аты-жөнү/ Name of authorized officer:		
Күнү / Date:		
(колу/ signature)		

Эскертүү: Бул сертификат Өсүмдүктөрдүн карантини департаменти, о.э. анын кызматкерлерине жана өкүлдөрүнө эч кандай каржылык милдеттенмелери жүктөлбөйт.

Note: No financial liability with respect to this certificate shall attach to Department of plant quarantine or to any of its officers or representatives.

Образцы печатей на фитосанитарный сертификат и реэкспортный фитосанитарный сертификат Департамента карантина растений Министерства сельского хозяйства, пищевой промышленности и мелиорации Кыргызской Республики / Seal samples for phytosanitary certificate and re-export phytosanitary certificate of the Department of Plant Quarantine of the Ministry of Agriculture, Food Industry and Melioration of the Kyrgyz Republic

#	Территориальное управление по карантину растений / Territorial Directorate for Plant Quarantine	Образцы / Sample
1.	Чуй-Бишкекское управление по карантину растений / Chui-Bishkek Plant Quarantine Directorate	
2.	Ошское управление по карантину растений / Osh Plant Quarantine Directorate	
3.	Баткенское управление по карантину растений / Batken Plant Quarantine Directorate	

4.	Джалал-Абадское управление по карантину растений/ Jalal-Abad Plant Quarantine Directorate	
5.	Нарынское управление по карантину растений/ Naryn Plant Quarantine Directorate	
6.	Таласское управление по карантину растений / Talas Plant Quarantine Directorate	
7.	Иссык-Кульское управление по карантину растений/ Issyk-Kul Plant Quarantine Directorate	